



# SMLOUVA

o poskytnutí účelové dotace  
č. 13/022/88/15

STATUTÁRNÍ MĚSTO OSTRAVA – MĚSTSKÝ OBLVOD OSTRAVA-JIH		
EVIDENČNÍ ČÍSLO		
15	210	SOL
rok	poř. číslo	zkr. odb.

**1. Statutární město Ostrava – Městský obvod Ostrava–Jih**  
ul. Horní 3, 700 30 Ostrava – Hrabůvka

zastoupen : Bc. Martinem Bednářem, starostou  
IČ : 00845451  
DIČ : CZ00845451  
bankovní spojení : KB Ostrava, a. s.  
číslo účtu : 1520761/0100  
(dále jen “poskytovatel”)

**2. Subjekt :** : Spirála o.p.s.  
se sídlem : A. Poledníka 1/2, 700 30, Ostrava - Dubina  
právní forma : Obecně prospěšná společnost  
zastoupena : Mgr. Darjou Šlahorovou, ředitelkou

IČ : 29451736  
DIČ :  
není plátcem DPH

bankovní spojení : ČSOB, a.s.  
číslo účtu : 254442669/0300  
(dále jen “příjemce”)

uzavírají podle § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku

**smlouvu o poskytnutí účelové dotace  
v oblasti sociální péče z rozpočtu Statutárního města Ostravy, Městského obvodu  
Ostrava-Jih**

## I.

Na základě rozhodnutí Zastupitelstva městského obvodu Ostrava–Jih ze dne 5.3.2015 usnesením č. 0065/3 o poskytnutí veřejné finanční podpory - účelové dotace na zabezpečení projektu “*Máme co nabídnout*”, poskytuje Městský obvod Ostrava-Jih podle ustanovení § 85 a § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb. o obcích a v souladu se zákonem č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů účelovou dotaci ve výši **Kč 12.000,- /slovy: dvanácttisíckorunčeských/**.

## II.

A. Veřejnou finanční podporu – účelovou dotaci je příjemce oprávněn použít pouze na provozní náklady, propagace, doprava, ostatní služby, spotřební materiál **dle Podrobného rozpočtu projektu**, který je nedílnou součástí této smlouvy (příloha č. 2)

### B. Příjemce se zavazuje:

- 1 použít dotaci výhradně ke stanovenému účelu v souladu s Podrobným rozpočtem předloženého projektu (příloha č. 2),
- 2 využívat dotaci co nejehospodárněji a vést řádnou, oddělenou a analytickou evidenci

- jejího čerpání v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů,
- 3 originály účetních dokladů, týkajících se realizace projektu, označit číslem této smlouvy 13/022/88/15
  - 4 vyvíjet činnost dle projektu a jednotlivé akce uskutečnit v termínech uvedených v projektu, případné změny místa a termínu konání akce předem oznámit poskytovateli,
  - 5 po dobu životnosti hmotného a nehmotného majetku pořízeného z prostředků účelové dotace tento majetek nezczizit, neprodat, nedarovat a nepředat do užívání jinému subjektu z titulu výpůjčky či nájmu bez předešlého písemného souhlasu poskytovatele učiněného formou dodatku k této smlouvě (viz. čl. V.), tento majetek vést v evidenci,
  - 6 **vyčerpat, vyúčtovat a nevyčerpané finanční prostředky vrátit do jednoho měsíce po ukončení akce (u celoročních projektů vyúčtována do jednoho měsíce po vyčerpání poskytnutých finančních prostředků), nejpozději do 15.12.2015 (rozhodující je razítko podatelny nebo pošty).** Nedodržení termínu je důvodem neposkytnutí účelových dotací v budoucích letech,
  - 7 finanční prostředky mohou být použity ode dne podání žádosti, nejdříve od 1. 1. 2015 v souladu s harmonogramem projektu, který je nedílnou součástí této smlouvy (příloha č. 1)
  - 8 kopie čitelných zaúčtovaných účetních dokladů (vyúčtování) včetně objednávek, výpisů z účtu, pokladních dokladů a jiných dokladů, které se vztahují k čerpání dotace, doložit tiskopisem "Vyúčtování veřejné finanční podpory – účelové dotace v oblasti sociální péče v roce 2015" a závěrečnou hodnotící zprávou. Osobní náklady doložit formou kopií pracovních smluv a dohod, výkazů odpracované doby, dokladů o způsobu výplaty OON potvrzujících úhrady plateb, dokladů o výši zákonných odvodů a způsobu jejich úhrady,
  - 9 Pokud je příjemce dotace plátcem DPH, nebo se jím v průběhu roku 2015 stane, je dotace, poskytnutá na úhradu nákladů dle čl. II., v cenách bez DPH, a to v případě, že příjemce má nárok na odpočet DPH na vstupu. Tento příjemce je povinen poskytnutou dotaci vyúčtovat v cenách bez DPH,
  - 10 písemně oznámit poskytovateli své zrušení, přeměnu společnosti, změnu právní formy, změnu statutárního orgánu, vstup do likvidace, zahájení konkurzního řízení, změny související s činností, na něž se dotace poskytuje, a to vše do 15 dnů ode dne rozhodnutí o změně,
  - 11 nepřevést svá práva a povinnosti z této smlouvy na jinou fyzickou nebo právnickou osobu,
  - 12 prezentovat vhodným způsobem Statutární město Ostravu, Městský obvod Ostrava-Jih, zejména uvádět na všech propagačních materiálech, že akce je realizována s finanční podporou Statutárního města Ostravy, Městského obvodu Ostrava-Jih,
  - 13 umožnit Městskému obvodu Ostrava–Jih bezplatně provedení kontroly účelnosti hospodaření s výše uvedenou účelovou dotací a správnosti použití těchto finančních prostředků v účetní evidenci,
  - 14 po dobu 10 let od skončení projektu archivovat originály dokladů prokazujících čerpání dotace,
  - 15 účelovou dotaci vrátit Městskému obvodu Ostrava–Jih v plné výši, nebude-li projekt realizován.

### III.

- 1 Finanční prostředky jsou poskytnuty jednorázově bezhotovostně na účet příjemce dle kopie smlouvy o zřízení bankovního účtu doložené k žádosti.
- 2 Dotace je veřejnou finanční podporou ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, se všemi právními důsledky s tím spojenými.
- 3 Příjemce je povinen podrobit se průběžné a následné kontrole podle zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole a o změně některých předpisů, ve znění pozdějších předpisů, za účelem prověření dodržování podmínek smlouvy pro nakládání s poskytnutými prostředky. Příjemce je povinen na požádání předložit kontrolnímu orgánu

2

za účelem provedení kontroly veškeré účetní a ostatní potřebné doklady, vztahující se k nakládání s poskytnutými finančními prostředky.

- 4 Poskytovatel je oprávněn provádět kontrolu kvality a úrovně činnosti a aktivit zaměstnanci odboru sociální péče, a to i namátkově, za tím účelem jsou zaměstnanci odboru sociální péče oprávněni bezplatně vstupovat do příslušných objektů.
- 5 Při zjištění neoprávněného použití nebo zadržení prostředků rozpočtu Městského obvodu Ostrava-Jih budou uplatněny postupy dle obecně platných právních předpisů.
- 6 Neoprávněným použitím finančních prostředků příjemcem se pro účely této smlouvy rozumí takové použití finančních prostředků, kterým byla porušena povinnost stanovená právním předpisem nebo touto smlouvou nebo jestliže nelze prokázat, že poskytnutá dotace byla použita v souladu s touto smlouvou.
- 7 Zadržením finančních prostředků se pro účely této smlouvy rozumí jejich úmyslné nevyčerpání pro sjednaný účel a nevrácení poskytovateli dle čl. II., bod 6.

#### IV.

- 1 Příjemce souhlasí se zveřejněním svého jména, názvu projektu, účelu a výše požadované a poskytnuté dotace.
- 2 Příjemce dotace může za účelem propagace realizace projektu používat znak Městského obvodu Ostrava-Jih (tisk pozvánek, propagačních materiálů, potisk propagačních předmětů, apod.).
- 3 Smluvní strany výslovně souhlasí se zveřejněním celého textu této smlouvy na oficiálních webových stránkách Statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih <http://www.ovajih.cz> anebo na jiných stránkách určených ke zveřejňování smluv uzavřených Statutárním městem Ostrava, městským obvodem Ostrava-Jih, a to včetně všech případných příloh a dodatků. Tyto stránky jsou trvale veřejně přístupné a obsahují údaje zejména o smluvních stranách, předmětu smlouvy, číselném označení smlouvy a o datu podpisu smlouvy. Smluvní strany dále prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu příslušných ustanovení právních předpisů a udělují souhlas k jejich užití a zveřejnění bez stanovení dalších podmínek.

#### V.

- 1 Tato smlouva nabývá účinnosti dnem podpisu obou stran.
- 2 Případné změny a doplňky této smlouvy je možno provést pouze písemně formou dodatku za souhlasu obou smluvních stran. Smluvní strany se zavazují řídit ustanoveními této smlouvy. V ostatním, co není touto smlouvou dohodnuto, se vztah obou smluvních stran řídí obecně platnými právními předpisy a normami.
- 3 Tato smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech s platností originálu, z nichž Městský obvod Ostrava-Jih obdrží 3 a příjemce 1 vyhotovení.
- 4 Smluvní strany prohlašují, že si smlouvu před jejím podpisem přečetly a že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní za nápadně nevýhodných podmínek, což stvrzují svými podpisy.

V Ostravě dne: 24-03-2015



*M. Bednář*

za poskytovatele  
Bc. Martin Bednář  
starosta

Městský obvod Ostrava-Jih

**Spirála o.p.s.**

Antonína Poledníka 1/2  
700 30 Ostrava-Jih  
tel.: 733 736 232 IČ: 294 51 736

*Darja Šlahorová*

příjemce  
Mgr. Darja Šlahorová, ředitelka  
Spirála o.p.s.



# Projekt: Máme co nabídnout

## 1. Stručný popis projektu

Projekt „Máme co nabídnout“ nabízí lidem s duševním onemocněním pracovní aktivity ve veřejně přístupné, tréninkové kavárně-jídelně Klub Kafe Ostrava v Ostravě – Zábřehu. Probíhá zde sociální a pracovní rehabilitace duševně nemocných a také jejich zaměstnávání. Projektu se účastní i studenti sociálních oborů v rámci svých praxí nebo jako dobrovolníci.

Kavárenské prostředí a provoz veřejné jídelny dávají prostor k mnoha činnostem díky každodenní starosti o běžný chod kavárny a jídelny. Uživatelé sociální služby a zaměstnanci OZP se podílejí na přípravě a realizaci plánovaných akcí i denního provozu pro širokou veřejnost. Díky tomu posilují své sociální a pracovní dovednosti, zdravé sebevědomí, pocit potřebnosti a smysluplnosti.

Rehabilitací a zaměstnáváním dáváme lidem s duševním onemocněním příležitost k jejich zotavení a znovuzařazení do běžného života. Propojení činnosti s nabídkou služeb pro širokou veřejnost získává celá tato práce ještě větší smysl a oboustranný pozitivní přínos.

Organizace Spirála o. p. s. má jedenáctileté zkušenosti s poskytováním sociálních služeb a zaměstnáváním osob s duševním onemocněním. Provozuje 2 kavárny – Klub Kafe Ostrava v Ostravě – Zábřehu a Kafárna v Ostravě – Porubě. Na těchto pracovištích pobíhají všechny nabízené aktivity. Vzájemné propojení sociální služby, zaměstnávání a dobrovolnictví tvoří neoddělitelný celek, díky kterému je možno dosáhnout prospěšnosti jak lidem s duševním onemocněním, tak široké veřejnosti.

## 2. Časový plán a doba trvání projektu

Projekt probíhal již v minulých třech letech celoročně, stejně tomu bude i v roce 2015. Provozní doba kavárny-jídelny Klub Kafe Ostrava je v pracovních dnech od 9.00 do 15.00 hod. Ve dnech konání plánovaných akcí nebo přípravy objednaných cateringových zakázek je provoz rozšířen buď od 7.00 hod. nebo nejvýše do 21.00 hod. Výjimečně jsou aktivity nasmlouvány i na víkend nebo mimo pracoviště.

## 3. Místo realizace projektu

Pracoviště Klub Kafe Ostrava je umístěno v 1. patře budovy G-Centrum, Čujkovova 3165/40a, 70030 Ostrava – Zábřeh, společně s dalšími dvěma sociálními službami. Přízemí budovy tvoří komerční subjekty. Prostory pracoviště se skládají z kavárny-jídelny, kuchyně, šatny pro uživatele služby a zaměstnance OZP, kanceláře pro zaměstnance, úklidové místnosti a kanceláře ředitelky. Chodba má podobu trojúhelníkovitého ochozu, jsou zde pánské a dámské WC, stejně tak dvě WC pro invalidy. Vybavení prostor je zajištěno účelně a prozatím vyhovuje potřebám zařízení. Pracoviště je bezbariérové, opatřeno osobním i nákladním výtahem. Uživatelům s těžším tělesným postižením není sociální služba vzhledem ke své náplni poskytována. Pracoviště je dostupné díky městské hromadné dopravě. Výjimečně probíhají smlouvané akce mimo pracoviště.

#### 4. Cíl realizace projektu

Cílem projektu je:

- podporovat sociální a pracovní rehabilitaci duševně nemocných a zaměstnávat je ve spolupráci s dobrovolníky z řad studentů sociálních škol při zajišťování pořádaných akcí

Předpokládané výstupy projektu:

- zajištění pravidelného nácviku pracovních dovedností uživatelů služby a jejich kontakt se společenským prostředím
- zaměstnávání bývalých uživatelů na DPP s možností kvalitnější přípravy na udržení si pracovního místa u běžných zaměstnavatelů
- dobrovolnictví studentů sociálních škol při zajištění zaměstnávání bývalých uživatelů s užití spoluprací s vyššími odbornými a vysokými školami sociálního směru
- odstraňování předsudků veřejnosti vůči lidem s duševním onemocněním
- účinná propagace pracovišť
- pravidelné konání jednorázových a opakujících se akcí v kavárnách
- udržení nebo zvýšení návštěvnosti kaváren v rámci pořádání akcí i mimo ně

#### 5. Komu projekt slouží (počet občanů, kterých se projekt týká)


Cílovou skupinou jsou lidé se zkušeností s duševním onemocněním ve věku od 18-ti do 64-ti let především s diagnózami schizofrenie, schizofrenní poruchy, poruchy s bludy a afektivní poruchy. Přijmout lze také zájemce s jinou diagnózou z okruhu duševních poruch na základě psychologického doporučení a zároveň je v možnostech pracoviště zájemci službu poskytnout. Podstatný je také stabilizovaný zdravotní stav osoby a zdravotní způsobilost k práci v potravinářství.

Další cílovou skupinou jsou dobrovolníci, účastníci akcí a široká veřejnost navštěvující kavárnu a jídelnu.

Po dobu realizace bude do projektu zapojeno min. 15 osob zdravotně postižených, z toho 6 osob na DPP. Zúčastní se cca 10 studentů sociálních škol. Počet účastníků akcí a zástupců široké veřejnosti bude dle kvalifikovaného odhadu zhruba 500.

Datum a podpis statutárního zástupce:

14.1.2015, Mgr. Darja Šlahorová

  
Darja Šlahorová o.p.s.  
Průmyslová Proletníka 1/2  
602 00 Ostrava-Jih  
IČ: 294 51 736

Název projektu: Máme co nabídnout

### Podrobný rozpočet projektu

	Rozpočet celkem	Požadovaná dotace
<b>I. Nemateriálové náklady</b>		
Provozní náklady celkem, z toho na:	<b>37 000,00</b>	<b>15 200,00</b>
elektřina	19 000,00	7 500,00
voda	6 000,00	2 000,00
teplo	12 000,00	5 700,00
služby spojené s pronájmem	2 000,00	1 000,00
komunální služby	1 300,00	700,00
Pronájmy celkem, z toho na:	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
Propagace celkem, z toho na:	<b>6 000,00</b>	<b>2 000,00</b>
letáky, propagační materiály, inzerce	6 000,00	2 000,00
Doprava materiálu a osob celkem, z toho na:	<b>1 000,00</b>	<b>300,00</b>
cestovné zaměstnanců, uživatelů a dobrovolníků	1 000,00	300,00
Ubytování účastníků akce celkem, z toho na:	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
Opravy a udržování celkem, z toho na:	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
Ostatní služby celkem, z toho na:	<b>15 000,00</b>	<b>9 000,00</b>
spoje (telefony, internet, poštovní)	6 000,00	3 000,00
účetní služby	9 000,00	6 000,00
<b>II. Materiálové náklady</b>		
Spotřební materiál celkem, z toho na:	<b>15 500,00</b>	<b>3 500,00</b>
kancelářské potřeby včetně tonerů	6 000,00	3 000,00
drogerie	2 000,00	500,00
ochranné pracovní pomůcky	7 500,00	0,00
ostatní spotřební materiál	5 000,00	3 000,00
drobné kavárenské a kuchyňské vybavení	10 000,00	3 000,00
potraviny	50 000,00	0,00
Ceny celkem, z toho na:	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>


Hmotný majetek do 40.000,- Kč/ks celkem, z toho na:	0,00	0,00
Nehmotný majetek do 60.000,- Kč/ks celkem, z toho na:	0,00	0,00
<b>III. Ostatní osobní výdaje včetně odvodů</b>		
DPČ nebo DPP celkem, z toho na kolik osob (funkce), sazba Kč/hod.:	35 000,00	0,00
6 osob DPP OZP - pomocný pracovník obsluhy a přípravy	35 000,00	0,00
<b>CELKEM v Kč</b>	<b><u>109 500,00</u></b>	<b><u>30 000,00</u></b>

**Jednotlivé položky upřesněte a podrobněji specifikujte**

V případě nedostatku místa vložte do tabulky další řádky.

Další finanční zdroje	Částka
Dotace na projekt od ministerstev a jiných státních orgánů	0,00
Příjmy od jiných subjektů	29 500,00
Příjmy od klientů a účastníků	0,00
Podíl organizace z vlastních zdrojů	50 000,00
<b>CELKEM v Kč</b>	<b><u>79 500,00</u></b>

Datum a podpis statutárního zástupce:

14.1.2015

  
 Spirála s.p.s.  
 Antonína Poledníka 1/2  
 700 30 Ostrava-Jih  
 tel. 733 736 232 IČ 254 51 736